

ORTSPOLIZEI

Ortspolizeidienst für die Gemeinden:
Karneid, Völs am Schlern, Welschnofen, Tiers



POLIZIA LOCALE

Servizio Polizia Locale per i comuni:
Cornedo all'Isarco, Fiè allo Sciliar, Nova Levante, Tires

ANORDNUNG NR. 63/2025 vom 05/11/2025

ANORDNUNG ÜBER DIE REGELUNG DES STRASSENVERKEHRS: Einführung einer Geschwindigkeitsbegrenzung von 30 km/h im Gewerbegebiet Kardaun, in der Gemeinde Karneid.

DER BÜRGERMEISTER DER GEMEINDE KARNEID

Nach Einsichtnahme in die Art. 6 und 7 sowie in den Artikel 158 und 159 (Art. 354 und 355 Ordnung der StVO) der neuen Straßenverkehrsordnung, genehmigt mit Ges.v.D. Nr. 285 vom 30.04.1992 und dessen Durchführungsbestimmungen, genehmigt mit D.P.R. Nr. 495 vom 16.12.1992, sowie Einheitstext der Regionalgesetze über die Gemeindeverordnung:

- **Vorausgeschickt, dass in der Gemeinde Karneid, in der Fraktion Kardaun, ab der Einfahrt ins Gewerbegebiet Kardaun, eine Geschwindigkeitsbegrenzung von 30 km/h eingeführt wird;**
- **Festgestellt, dass im Gewerbegebiet Kardaun aufgrund der hohen Konzentration an Handelsbetrieben ein überdurchschnittliches Verkehrsaufkommen besteht. Zusätzlich werden durch LKW regelmäßig Auf- und Abladetätigkeiten durchgeführt, was die Verkehrssituation weiter verdichtet. Zur Erhöhung der Verkehrssicherheit, insbesondere für Fußgänger, wird die Herabsetzung der zulässigen Höchstgeschwindigkeit als geeignete Maßnahme erachtet.**

ORDNET

- **in der Gemeinde Karneid, im gesamten Gewerbegebiet Kardaun, eine Herabsetzung der Höchstgeschwindigkeit von 50 km/h auf 30 km/h, welche zur Erhöhung der Verkehrssicherheit, insbesondere für Fußgänger beiträgt als geeignete Maßnahme, an;**

Mit der Durchführung dieser Anordnung sind die Funktionäre und Beamten laut Art. 12 des Ges.v.D. Nr. 285 vom 30.04.1992 (StVO) betraut, welche Nichteinhaltungen laut neuer Straßenverkehrsordnung ahnden.

- Die in dieser Anordnung vorgesehene Ermächtigung wird mit der Verpflichtung vonseiten des Inhabers

ORDINANZA N. 63/2025 del 05/11/2025

ORDINANZA SULLA REGOLAMENTAZIONE DEL TRAFFICO VEICOLARE: Introduzione del limite di velocità di 30 km/h nella zona produttiva di Cardano, nel comune di Cornedo all'Isarco.

IL SINDACO DEL COMUNE DI CORNEDO ALL' ISARCO

Visti gli art. 6, art. 7, art. 158 e art. 159 (art. 354 e art. 355 regolamento C.d.s) del nuovo codice della strada, approvato con D. Lgs. del 30.04.1992 n. 285 e le relative norme del regolamento, approvato con D.P.R. del 16.12.1992 n. 495, nonché il testo unico delle leggi regionali sull'ordinamento dei comuni:

- **Premesso che, nel comune di Cornedo all'Isarco, nella frazione di Cardano, dall'ingresso nella zona produttiva di Cardano, viene introdotto un limite di velocità di 30 km/h;**
- **Constatato che, nella zona produttiva di Cardano, il volume di traffico risulta superiore alla media a causa dell'elevata concentrazione di attività commerciali; inoltre, si svolgono attività di carico e scarico effettuate regolarmente dai mezzi pesanti. Al fine di incrementare la sicurezza stradale, in particolare per i pedoni, si ritiene opportuno procedere alla riduzione del limite di velocità consentito.**

ORDINA

- **nel Comune di Cornedo all'Isarco, per l'intera zona produttiva di Cardano, si ritiene opportuna la riduzione del limite massimo di velocità da 50 km/h a 30 km/h, quale misura idonea a migliorare la sicurezza stradale, in particolare per i pedoni;**

Sono incaricati all'esecuzione della suddetta ordinanza tutti i funzionari ed operatori di cui all'articolo 12 del D. Lgs. 30.04.1992 n. 285 (C.d.s) i quali provvederanno contro inadempienze secondo quanto previsto dal nuovo codice della strada.

- I provvedimenti di autorizzazione previsti dal presente titolo sono, in ogni caso accordati, con

gewährt, etwaige Schäden zu reparieren, die durch die bewilligten und durchgeführten Arbeiten entstanden sind.

- Die zuständige Behörde kann diese Maßnahme zu jedem Zeitpunkt wegen plötzlich auftretendem öffentlichen Interesse oder zum Schutz der Straßensicherheit widerrufen oder abändern, und zwar ohne Verpflichtung zur Entrichtung einer etwaigen Entschädigung.
- Der Antragsteller ist verpflichtet, die Anrainer zu verständigen, sowie für die entsprechende Verkehrsbeschilderung, im Sinne des Ges.v.D. Nr. 285 vom 30.04.1992 StVO, Sorge zu tragen.
- Diese Anordnung tritt nach Anbringung der vorgeschriebenen Verkehrsbeschilderung in Kraft, welche im Sinne des Gv. D. Nr. 285 vom 30.04.1992 (StVO) in geltender Fassung, vom Antragsteller angebracht und instandgehalten wird.

Diese Anordnung wird der Öffentlichkeit mittels Anbringung der vorgeschriebenen Verkehrszeichen und mittels Veröffentlichung an der Digitalen Amtstafel der Gemeinde Karneid bekanntgegeben.

Kopie dieser Anordnung geht an:

- **Carabinieri Karneid**
- **Aro-Tec Kardaun**

l'obbligo del titolare di riparare eventuali danni derivanti dai lavori autorizzati ed eseguiti.

- L'autorità competente può revocarli o modificarli in qualsiasi momento per sopravvenuti motivi di pubblico interesse o di tutela della sicurezza stradale, senza essere tenuta a corrispondere alcun indennizzo.
- Il richiedente è tenuto ad avvisare i residenti limitrofi e a garantire l'installazione di un'adeguata segnaletica stradale, come definito dal Decreto Legislativo n. 285 del 30 aprile 1992 C.d.s, nelle aree interessate.
- Quest'ordinanza entrerà in vigore con l'installazione della prescritta segnaletica stradale, la quale viene installata e mantenuta dal richiedente ai sensi del D. Lgs. del 30.04.1992, n. 285 (C.d.s) e successive modifiche.

La presente ordinanza verrà resa nota al pubblico mediante installazione della prescritta segnaletica stradale e mediante pubblicazione sull'Albo Pretorio digitale del Comune di Cornedo all'Isarco.

Copia della presente ordinanza va a/al:

- **Carabinieri Cornedo all'Isarco**
- **Aro-Tec Cardano**

**Verantwortliche / Responsabile
Gemeinde Karneid – Comune Cornedo all'Isarco
Tel. 0471 360 140**

Der Bürgermeister / Il Sindaco

Albin Kofler

(digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale)